



Cámara digital de Canon

**PowerShot SD430**  
DIGITAL ELPH  
WIRELESS

DIGITAL  
IXUS  
WIRELESS

## Guía del usuario para la transferencia de datos entre cámaras

### Tabla de contenido

|   |          |
|---|----------|
| <b>Introducción</b> .....   | <b>1</b> |
| <b>Transferir imágenes a través de una conexión inalámbrica</b> ..... | <b>2</b> |
| Registrar el nombre de la cámara .....                                | 2        |
| Registrar la cámara de destino .....                                  | 2        |
| Conectar cámaras a través de una conexión inalámbrica .....           | 3        |
| Transferir imágenes una a una .....                                   | 4        |
| Transferir imágenes en un orden determinado .....                     | 4        |
| Finalización de una conexión inalámbrica .....                        | 5        |
| <b>Solución de problemas</b> .....                                    | <b>6</b> |
| <b>Marcas comerciales</b> .....                                       | <b>6</b> |

### Introducción

Si actualiza el firmware de la cámara PowerShot SD430 DIGITAL ELPH WIRELESS/DIGITAL IXUS WIRELESS, podrá transferir imágenes entre cámaras\* a través de la conexión inalámbrica sin necesidad de utilizar un ordenador.

En esta guía se explican los procedimientos para transferir imágenes a través de una conexión inalámbrica. Para obtener información sobre el uso de la cámara, las precauciones de seguridad y advertencias sobre las ondas de radio, consulte la *Guía del usuario de la cámara*.

\* La transferencia de imágenes sólo es posible entre las cámaras PowerShot SD430 DIGITAL ELPH WIRELESS/DIGITAL IXUS WIRELESS sin firmware actualizado.

\* Las imágenes se transfieren de una cámara a otra. Las cámaras no se pueden transferir entre más de dos cámaras.

# Transferir imágenes a través de una conexión inalámbrica

## Registrar el nombre de la cámara





Primero, seleccione un nombre para la cámara y regístrelo.

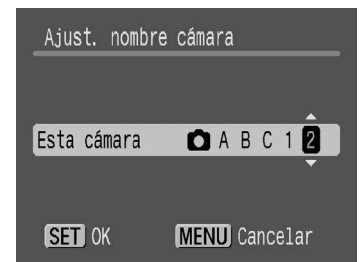
### 1 Coloque el conmutador de modo en (Reproducción) ► Menú (Conexión inalámbrica) ► [Ajust. nombre cámara].

- Consulte la *Guía del usuario de la cámara* para obtener detalles sobre la operación de este menú.



### 2 Establezca un nombre y pulse .

- El nombre de la cámara puede tener un máximo de 5 letras. Seleccione las letras utilizando el botón  o  y pulse el botón  o  para avanzar o retroceder. Puede utilizar mayúsculas y números en el nombre de la cámara.
- El ajuste predeterminado es [AAAAA].
- Si no desea establecer un nombre, pulse el botón MENU.

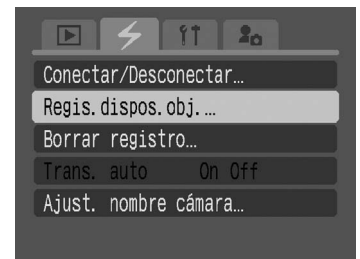


## Registrar la cámara de destino

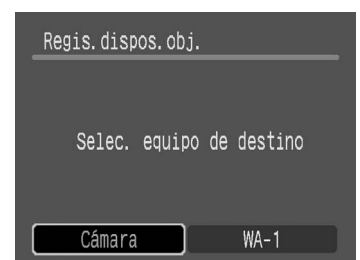
Registre el nombre de la cámara a la que desea conectarse a través de la conexión inalámbrica.

- Debe seguir los siguientes procedimientos tanto para su cámara como para la cámara de destino.

### 1 Coloque el conmutador de modo en (Reproducción) ► Menú (Conexión inalámbrica) ► [Regis. dispos.obj.].



### 2 Seleccione [Cámara] como dispositivo de destino y pulse .



### 3 Asegúrese de que la cámara muestra el nombre de su cámara y que la cámara de destino muestra el suyo, y pulse en ambas cámaras de manera simultánea (en un plazo máximo de 10 segundos).

- De esta manera se establecerá la conexión entre su cámara y la cámara de destino y se registrará como dispositivo de destino el nombre de cada cámara en la otra cámara.
- Cuando se establezca la conexión inalámbrica, la luz del indicador de conexión inalámbrica parpadeará en color azul.
- Si desea cambiar el nombre, siga el paso 2 *Registrar el nombre de la cámara* (pág. 2).



#### 4 Cuando se muestre el nombre de la cámara de destino y [Registro completado], pulse .


- Si el nombre ya está registrado, aparecerá el mensaje [Ya registrado].
- Si no se ha registrado, vuelva al paso 1 y repita el procedimiento.

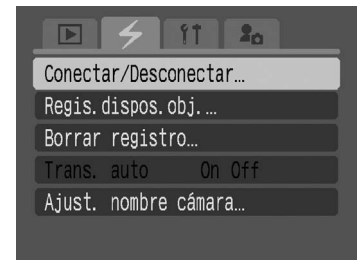
## Conectar cámaras a través de una conexión inalámbrica

Conecte la cámara a la cámara de destino registrada a través de la conexión inalámbrica.







- Debe seguir los siguientes procedimientos tanto para su cámara como para la cámara de destino.

### 1 Coloque el conmutador de modo en la posición (Reproducción) Menú (Conexión inalámbrica) [Conectar/Desconectar].

- Si pulsa el botón  sin mostrar el menú en modo de reproducción para ambas cámaras de manera simultánea (en aproximadamente 30 segundos), comenzará la conexión inalámbrica.



### 2 Una vez confirmado que el nombre de la cámara de destino se seleccionó como el [Dispos.obj.], seleccione [Conectar] y pulse (o ) para ambas cámaras de manera simultánea (en aproximadamente 30 segundos).

- Se establecerá la conexión inalámbrica y tanto el indicador de conexión inalámbrica como el botón  parpadearán en color azul. Si pulsa el botón **FUNC./SET** mientras la luz está parpadeando, la conexión quedará cancelada.
- Una vez establecida la conexión, el indicador de conexión inalámbrica de la cámara y el botón  permanecerán encendidos (sin parpadear) y el icono  aparecerá en la pantalla de reproducción indicando la fuerza de la señal de conexión.
- Si se muestra otro nombre de cámara que no sea el nombre de la cámara a la que desea conectarse como dispositivo de destino, utilice el botón  para seleccionar el [Dispos.obj.] y, a continuación, seleccione la cámara que desea con el botón  o .



- La conexión inalámbrica no es posible si las cámaras no tienen tarjetas de memoria.

## Cambiar el canal inalámbrico

Si el canal (frecuencia útil) está siendo utilizado por otro dispositivo, cambie de canal de una de las cámaras que está estableciendo la conexión inalámbrica para evitar interferencias de ondas de radio. Los cambios realizados en el canal de una cámara se reflejarán automáticamente en la otra cámara.

### 1 Seleccione [Dispos.obj.], asegúrese de que el nombre de la cámara de destino se muestra y pulse .



### 2 Use el botón o para cambiar el canal y pulse .

- Pulse el botón MENU para regresar al paso 1 sin cambiar el canal.





## Transferir imágenes una a una

Puede transferir imágenes una a una a una cámara de destino conectada a través de una conexión inalámbrica.

### 1 Asegúrese de que las cámaras están conectadas a través de una conexión inalámbrica.

- Para obtener instrucciones sobre cómo conectar las cámaras a través de una conexión inalámbrica, consulte *Conectar cámaras a través de una conexión inalámbrica* (pág. 3).

### 2 Seleccione la imagen que desea transferir desde su cámara y pulse el botón .

- Puede transferir una imagen si pulsa el botón **FUNC./SET** en lugar de . En ese caso, en la siguiente pantalla seleccione [Transferir] con el botón  o  y pulse de nuevo el botón **FUNC./SET**.
- Comenzará la transferencia. El indicador inalámbrico y el botón  parpadearán en color azul.
- La cámara que transfiere mostrará el mensaje [Transfiriendo...] y la cámara que recibe las imágenes mostrará [Recibiendo...]. Una vez completada la transferencia, se mostrarán los mensajes [Transferencia finalizada] y [Archivo(s) recibido(s)].
- Si desea cancelar la operación durante la transferencia, pulse el botón **FUNC./SET** mientras el mensaje [Transfiriendo...] aparezca en la pantalla.
- Si no recibe las imágenes, aparecerá el mensaje [Archivo(s) no recibido(s)]. Pulse el botón **FUNC./SET** y la pantalla volverá a la pantalla anterior.



- No es posible transferir películas ni memos de sonido.
- Dos cámaras no pueden transferir imágenes al mismo tiempo (si una está transfiriendo, la otra sólo puede recibir).
- La cámara que recibe las imágenes no puede cancelar la operación mientras está recibiendo.



- Las imágenes se pueden transferir durante la reproducción de índices.
- Las imágenes recibidas se almacenarán detrás de todos los archivos de imágenes.

## Transferir imágenes en un orden determinado

Se pueden transferir varias imágenes al mismo tiempo a una cámara de destino conectada a través de conexión inalámbrica. Para obtener instrucciones acerca de cómo designar el orden de transferencia, consulte la *Guía del usuario de la cámara (avanzada)*: Configuración de los ajustes de descarga DPOF (pág. 91). La explicación proporcionada en esta sección es el procedimiento para transferir las imágenes con un orden determinado.

### 1 Asegúrese de que las cámaras están conectadas a través de una conexión inalámbrica.


- Para establecer la conexión inalámbrica, consulte *Conectar cámaras a través de una conexión inalámbrica* (pág. 3).

### 2 Pulse en la cámara que transferirá las imágenes y seleccione [] (**Orden descarga**) desde el [] **Menú (Play)**.

- Para obtener detalles sobre el funcionamiento de este menú, consulte la *Guía del usuario de la cámara (avanzada)*.



### 3 Seleccione [Transferir] y pulse .

- Si no ha seleccionado las imágenes para el orden de transferencia con antelación, especifique las imágenes con [Ordenar] o [Marcar todo] y seleccione [Transferir].
- Comenzará la transferencia de imágenes. El indicador inalámbrico y el botón  parpadearán en color azul.
- La cámara que transfiere mostrará el mensaje [Transfiriendo...] y la cámara que recibe las imágenes mostrará [Recibiendo...]. Una vez completada la transferencia, se mostrarán los mensajes [Transferencia finalizada] y [Archivo(s) recibido(s)].
- Si desea cancelar la operación durante la transferencia, pulse el botón FUNC./SET mientras el mensaje [Transfiriendo...] aparezca en la pantalla.
- Si no recibe las imágenes, aparecerá el mensaje [Archivo(s) no recibido(s)]. Pulse el botón **FUNC./SET** y la pantalla volverá a la pantalla anterior.



- No es posible transferir películas ni memos de sonido.
- Dos cámaras no pueden transferir imágenes al mismo tiempo (si una está transfiriendo, la otra sólo puede recibir).
- La cámara que recibe las imágenes no puede cancelar la operación mientras está recibiendo.



- Las imágenes recibidas se almacenarán detrás de todos los archivos de imágenes.

## Finalización de una conexión inalámbrica

La conexión inalámbrica se puede finalizar si sigue estos pasos.

- Finalización desde el menú (Conexión inalámbrica)  (consultar a continuación).
- Apagar la cámara o cambiar a modo de disparo.

### Finalización con el menú (Conexión inalámbrica)

#### 1 Menú (Conexión inalámbrica) ► [Conectar/Desconectar].



#### 2 Asegúrese de que el nombre de la cámara se muestra como [Dispos.obj.] y, a continuación, seleccione [Desconectar] y pulse .

- La conexión inalámbrica finalizará y el mensaje [Desconectado] aparecerá en la pantalla de la cámara de destino. Pulse el botón **FUNC./SET** y la pantalla de reproducción aparecerá.



# Solución de problemas

## La cámara no se puede registrar o la conexión inalámbrica no se puede seleccionar.

La cámara está en modo de disparo.

- Cambie al modo de reproducción.

## No se puede registrar la cámara de destino en su cámara.

Se excedió el límite de registro en [Dispos.obj].

- Se pueden registrar un máximo de 7 nuevos dispositivos en [Dispos.obj.] Si quiere registrar más dispositivos, utilice [Borrar registro] para borrar dispositivos de destino que ya no esté utilizando. Para obtener instrucciones acerca de cómo eliminar dispositivos de destino, consulte la *Guía del usuario de la cámara (avanzada)*: Eliminación de dispositivos de destino (pág. 104).

La conexión inalámbrica se ha debilitado.

- No la utilice cerca de un horno microondas ni de otros dispositivos que emitan ondas de radio.
- Procure que la distancia entre las dos cámaras no sea excesiva.
- No coloque ningún obstáculo entre las dos cámaras.

## No se puede transferir imágenes.

No hay espacio libre en la tarjeta de memoria de la cámara que recibe las imágenes.

- Inserte una tarjeta de memoria nueva.
- Si es necesario, descargue las imágenes en un ordenador y elimínelas de la tarjeta de memoria para crear espacio.

La tarjeta de memoria SD está protegida contra escritura.

- Suba la pestaña de protección contra escritura de la tarjeta de memoria SD.

La pantalla de menús, de eliminación, de salto o de reproducción de películas se muestra en la cámara de recepción.

- Cambie a la pantalla de reproducción de imágenes fijas.

## La conexión inalámbrica se ha desconectado.

La conexión inalámbrica se ha debilitado.

- No la utilice cerca de un horno microondas ni de otros dispositivos que emitan ondas de radio.
- Procure que la distancia entre las dos cámaras no sea excesiva.
- No coloque ningún obstáculo entre las dos cámaras.

Si hay un gran número de imágenes almacenadas en la tarjeta de memoria (unas 1000), puede que no sea posible establecer la conexión inalámbrica.

- Descargue las imágenes necesarias desde la tarjeta de memoria a un ordenador y elimínelas de la tarjeta para liberar espacio.

## Marcas comerciales

- El logotipo de SD es una marca comercial.
- Es posible que otros nombres y productos no mencionados anteriormente también sean marcas registradas o marcas comerciales de sus compañías respectivas.

